

**ŽELEZNICE SLOVENSKEJ REPUBLIKY, BRATISLAVA**

v skrátenej forme „ŽSR“

Klemensova 8, 813 61 Bratislava

Zmluva o poskytnutí služby podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov	Číslo Z: 65/2013/ORŽA zo dňa: 12.11.2013	Poskytovateľ: BYTTERM a.s. Saleziánska 4 010 77 Žilina IČO:31584705 DIČ: 2020448914 IČ DPH: SK2020448914 Bank. spojenie: Dexia banka Číslo účtu: 0222854001/5600 Zápis v obch. reg: OS Žilina Oddiel: Sa, vložka číslo: 156/L	
Objednávateľ: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme „ŽSR“ Klemensova 8, 813 61 Bratislava IČO:31364501 DIČ 2020480121 IČ DPH:SK 2020480121 Bank.spojenie: 10030-13407432/0200, SWIFT/BIC: SUBASKBX IBAN: SK69 0200 0100 3000 1340 7432			
Faktúru zaslať dvojmo na: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme „ŽSR“ Účelové stredisko - Účtovné centrum Žilina ul. 1.mája 34, 010 01 Žilina			
Konečný príjemca: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme „ŽSR“ OR Žilina, SMSÚ ŽTS ÚB Žilina		Miesto určenia: Žst Krásno nad Kysucou	
Kontaktná osoba: Ing. Jozef Krajčovič, tel: 0911 100 470		Lehota splatnosti faktúr (v dňoch): 30	
Objednávka – Zmluva o poskytnutí služby je záväzná po podpísaní oprávnenými zástupcami zmluvných strán. Neoddeliteľnou súčasťou tejto objednávky sú Všeobecné obchodné podmienky ŽSR, s ktorými sú zmluvné strany oboznámené a akceptujú ich v plnom rozsahu. V korešpondencii vždy uvádzajte číslo objednávky.			
PM / NS 8130 2016 2138	Objednávka č.:	Spracovateľ: Ing. Krajčovič Jozef	Tel. 930 - 5283 Fax
Objednávku – zmluvu o poskytnutí služby je vyhotovená v 4 vyhotoveniach, z toho obdrží objednávateľ 3 vyhotovenia a poskytovateľ 1 vyhotovenie. Po poskytnutí služby priložte k faktúre fotokópiu zmluvy spolu so súpisom vykonaných služieb.			
Č.p.	Špecifikácia sortimentu	Rozsah	Dodací termín
1.	Objednávame si u Vás službu: Čistenie kanalizácie v žst. podľa cenovej ponuky – mimoriadna udalosť . Bližšia špecifikácia uvedenej služby je uvedená v prílohe, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy Cena služby: 172,36 € bez DPH Cena je pevná a maximálna	komplet	15.11.2013
Objednávateľ: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skrátenej forme „ŽSR“ dňa: 13.11.2013 Meno a funkcia: Ing. Milan Solárik, riaditeľ OR Žilina		Poskytovateľ: Bytterm a.s. dňa: 14.11.2013 Meno a funkcia: Ing. Jozef Seifert, riaditeľ divízie	

Obchodné podmienky poskytnutia služby.

I. Predmet zmluvy

Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť objednávateľovi službu špecifikovanú v tejto zmluve. Objednávateľ sa zaväzuje za riadne poskytnutú službu zaplatiť dohodnutú cenu. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť službu vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť. Predmet zmluvy sa považuje za splnený po overení rozsahu, kvality služby/výsledku služby a úplnosti príslušných sprievodných dokladov. V prípade ich nesúlady so zmluvou má objednávateľ právo službu/výsledok služby reklamovať. Reklamáciu uplatní objednávateľ vždy písomne.

II. Cena

Cena predmetu zmluvy je dohodnutá v súlade so zákonom č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Dohodnutá cena uvedená v zmluve je bez DPH. K cene bude účtované DPH v zmysle platných právnych predpisov. V Prílohe tejto zmluvy je stanovený rozpočet služby, v ktorom sú ocenené jednotlivé položky, ktoré sú pevné. Poskytovateľ sa zaväzuje, že zmluvná cena bude platná počas celého obdobia plnenia zmluvy.

III. Čas a miesto plnenia zmluvy

Čas a miesto plnenia sú uvedené v zmluve.

IV. Platobné podmienky

1. Štandardná lehota splatnosti faktúr je 30 dní od vystavenia faktúry.
2. Poskytovateľ je oprávnený fakturovať v deň poskytnutia služby/výsledku služby, ale najneskôr do 15 pracovných dní odo dňa poskytnutia.
3. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v zmysle platných právnych predpisov. Súčasťou faktúry bude aj fotokópia zmluvy a doklad, ktorý potvrdzuje poskytnutie služby (objednávateľom potvrdený súpis poskytnutých/vykonaných služieb).
4. V prípade, že faktúra nebude obsahovať požadované náležitosti, Objednávateľ je oprávnený ju vrátiť Poskytovateľovi na prepracovanie s tým, že nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry.
5. Za nedodržanie lehoty splatnosti faktúry je Poskytovateľ oprávnený požadovať úrok z omeškania v zmysle ustanovení Obchodného zákonníka.
6. Za nedodržanie termínu plnenia uvedeného v zmluve je Objednávateľ oprávnený vyúčtovať Poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z ceny predmetu zmluvy vrátane DPH za každý deň omeškania. Právo Objednávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.
7. Ak Poskytovateľ po podpísaní tejto zmluvy neposkytne službu riadne a včas z dôvodu, že cenu, na ktorej sa s objednávateľom dohodol za poskytnutie služby nie je schopný dodržať – žiada cenu vyššiu, uhradí bez ohľadu na bod 6. tohto čl. tejto zmluvy objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 20 % z ceny služby. Právo Objednávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.
8. Poskytovateľ sa zaväzuje, že svoje pohľadávky voči Objednávateľovi nepostúpi (ani s nimi nebude inak obchodovať) tretej strane bez písomného súhlasu Objednávateľa a to pod sankciou zmluvnej pokuty vo výške 20% z hodnoty postúpenej pohľadávky. Právo Objednávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.

V. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Povinnosti Poskytovateľa:
 - zodpovedá za rozsah a kvalitu služby vo vzťahu k požadovaným výkonom a zodpovedá za nedostatky a chyby v súlade s podmienkami stanovenými všeobecne záväznými právnymi, technickými a hygienickými predpismi,
 - vykonáva činnosti spojené s predmetom zmluvy len prostredníctvom odborné spôsobilých osôb,
 - zodpovedá za to, že predmet plnenia zmluvy je poskytovaný podľa dohodnutých podmienok v zmluve,
 - zodpovedá za dodržiavanie zákona č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci v znení neskorších predpisov, Bz 1 a vyhlášky č. 374/1990 Zb., o bezpečnosti práce a technických zariadení pri stavebných prácach a ochrany životného prostredia v súlade s platnými predpismi,
 - zodpovedá za škody spôsobené osobami v súvislosti s plnením tejto zmluvy Objednávateľovi alebo tretím osobám v plnom rozsahu;
 - Poskytovateľ pri plnení tejto zmluvy nesmie narušiť bezpečnosť osôb nachádzajúcich sa v obvode pracoviska ani iných osôb pohybujúcich sa mimo pracoviska. Zabezpečuje opatrenia pre zamedzenie vzniku škôd z hľadiska zdravotného, ekologického, požiarného a dopravného, ktoré by svojou činnosťou mohli spôsobiť;
 - Poskytovateľ je povinný bez meškania a písomne informovať objednávateľa o vzniku akejkoľvek udalosti, ktorá bráni alebo sťažuje plneniu zmluvy, resp. o vzniknutých rizikách pri jeho činnosti v oblasti BOZP;
 - Poskytovateľ na službu/výsledok služby poskytuje záruku minimálne 24 mesiacov.
2. Povinnosti Objednávateľa:
 - predložiť prevádzkové predpisy a vnútorné poriadky Poskytovateľovi,
 - spolupôsobiť pri plnení predmetu zmluvy,
 - ihneď a neodkladne upozorňovať na nedostatky a chyby pri výkone predmetu zmluvy a umožniť v primeranom čase ich odstránenie,

VI. Odstúpenie od zmluvy a trvanie zmluvného vzťahu

1. Od Zmluvy možno odstúpiť v týchto prípadoch:
 - 1.1. V prípade podstatného porušenia zmluvných podmienok dohodnutých v zmluve.
 - 1.2. V ostatných prípadoch podľa ustanovení Obchodného zákonníka v platnom znení.
2. Nedodržanie záväzku splniť predmet tejto zmluvy v kvalite stanovenej Objednávateľom, považujú zmluvné strany za podstatné porušenie zmluvy.
3. Odstúpenie od zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane oznámené písomne.
4. Účinky odstúpenia nastávajú momentom doručenia písomného oznámenia druhej strane.

VII. Záverečné ustanovenia

1. Zmeny a doplnky zmluvy je možné robiť len formou číslovaných písomných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
2. Články neupravené Zmluvou alebo týmito podmienkami, ako aj vzťahy z nich vyplývajúce sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, subsidiárne ustanoveniami Občianskeho zákonníka a všeobecne záväznými právnymi predpismi SR.
3. Rozhodné právo je právo SR, príslušným súdom na rozhodovanie prípadných sporov z tejto zmluvy je súd SR.
4. Tieto podmienky sú neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.

C e n í k

výkonov vozidiel, špeciálnych a stavebných strojov a zariadení
platnosť od 1. 1. 2013

Vozidlo	Za 1 km jazdy				Cena výkonu za 15 min.				Cena výkonu za 1 hod.				Počet pracovníkov
	Cena v €	DPH v €	s DPH v €	Cena s DPH v €	Cena v €	DPH v €	s DH v €	Cena s DH v €	Cena v €	DPH v €	s DPH v €	Cena s DPH v €	
Spec. vozidlo VOLVO CU-9 Imetec/	1,53	0,31	1,84		14,00	2,80	16,80		56,00	11,20	67,20		2
Spec. vozidlo VOLVO CU-9 /mimo mestor/	1,33	0,27	1,60		5,00	1,00	6,00		20,00	4,00	24,00		2
Rowe-el. špirála					7,00	1,40	8,40		28,00	5,60	33,60		2
PV 3 S Feltri 3,5	1,00	0,20	1,20		7,00	1,40	8,40		28,00	5,60	33,60		1
LIAZ MP 22	1,00	0,20	1,20		7,00	1,40	8,40		28,00	5,60	33,60		1
UNC 080					7,00	1,40	8,40		28,00	5,60	33,60		1
Seat Inca, Peugeot	0,40	0,08	0,48		0,83	0,17	1,00		3,32	0,66	3,98		1
Avia Furgon	0,60	0,12	0,72		1,66	0,33	1,99		6,64	1,33	7,97		1
Avia 30, 31	0,90	0,18	1,08						18,00	3,60	21,60		1
EFFEDI GASOLONE	0,50	0,10	0,60		0,83	0,17	1,00		3,32	0,66	3,98		1
Tetra 815 sklápateľ	1,70	0,34	2,04		7,50	1,50	9,00		30,00	6,00	36,00		1
Zetor traktor					7,00	1,40	8,40		28,00	5,60	33,60		1
Kompressor 202 + strojník					5,00	1,00	6,00		20,00	4,00	24,00		1
CAT - bager - 432 D					12,50	2,50	15,00		50,00	10,00	60,00		1
Vodň - EFFEDI GASOLONE									6,00	1,20	7,20		1
Vodň - PEUGEOT, SEAT INCA									5,00	1,00	6,00		1
Pracovník pri sfarovaní									10,00	2,00	12,00		1
Pracovník v kodi MP 22									10,00	2,00	12,00		1

Za objednaný výkon vozidla v sobotu, nedeľu a vo sviatok je príplatok 25 %.

Za jazdu vozidla nad 3,5 t cez spoplatnený úsek cesty /mýto/ príplatok 0,20 € bez DPH za každý km jazdy celej trasy.

Za výkon v rámci havarijnej služby príplatok 50 % v pracovných dňoch od 14.30 do 8.00 hod.

Za výkon v rámci havarijnej služby príplatok 100 % počas dní pracovného pokoja.

V prípade dlhodobej zákazky je možná cena dohodou.

52 km	po 1,43 €	74,36 €
1,75 hod	po 56,00 €	98,00 €
Celkom bez DPH		172,36 €